



Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome



Mesin Cuci
WAK20060ID



BOSCH

id Instruksi Pemasangan dan Penggunaan

Mesin cuci Anda yang baru

Anda telah memutuskan untuk membeli mesin cuci bermerek Bosch.

Harap luangkan waktu Anda selama beberapa menit untuk membaca dan mempelajari tentang mesin cuci Anda.

Untuk memenuhi standar berkualitas tinggi yang ditetapkan oleh Bosch, setiap mesin yang keluar dari pabrik kami telah melalui proses pemeriksaan secara keseluruhan untuk memastikan kondisi dan fungsinya berjalan dengan baik.

Untuk informasi lebih lanjut tentang produk, aksesoris, suku cadang, dan layanan kami dapat Anda temukan pada situs web www.bosch-home.com atau kunjungi Service Center Pelanggan kami.

Penjelasan tentang petunjuk pemasangan dan penggunaan pada beberapa model yang berbeda dapat dilihat pada tempat di mana terdapat perbedaan tersebut.



Pastikan bahwa Anda telah membaca petunjuk pemasangan dan penggunaan ini sebelum menggunakan mesin cuci!

Aturan tampilan

⚠ Peringatan!

Kombinasi dari simbol dan sinyal kata menunjukkan situasi yang berpotensi berbahaya. Tidak memperhatikan petunjuk ini dapat mengakibatkan kematian atau cedera.

Perhatian!

Kata Sinyal ini menunjukkan situasi yang berpotensi bahaya. Tidak memperhatikan petunjuk ini dapat mengakibatkan cedera dan / atau kerusakan lingkungan.

Petunjuk / Tips

Petunjuk penggunaan mesin secara optimal / informasi yang berguna.

1. 2. 3. / a) b) c)

Langkah-langkah yang ditampilkan oleh angka atau huruf.

■ / -

Enumerasi ditampilkan oleh sebuah kotak atau indentasi.

Daftar Isi

Penggunaan yang dimaksud ... 4

Petunjuk keselamatan 5

Keamanan listrik 5

Risiko cedera 5

Keamanan untuk anak-anak 5

Perlindungan lingkungan 7

Kemasan/mesin yang digunakan ... 7

Tips penggunaan secara ekonomis .. 7

Poin utama secara singkat 8

Mengenal alat ini 9

Mesin cuci 9

Panel kendali 10

Cucian. 11

Siapkan cucian 11

Menyortir cucian 11

Detergen 12

Periksa pilihan detergen 12

Menghemat energi dan detergen ... 12

Gambaran umum program 13

Program pada selektor program ... 13

Menanji. 15

Pencelupan/pemutihan. 15

Memasahi. 15

Pengaturan program tambahan 16

Extra Rinse (Bilas Ekstra)  16

Quick (Cepat)  16

Mengoperasikan mesin. 16

Mempersiapkan mesin cuci 16

Pilih program/nyalakan peralatan... 16

Pilih pengaturan program tambahan 16

Memasukan cucian ke dalam drum . 16

Ukur dan tambah detergen serta

produk perawatan. 17

Mulai program 18

Mengubah program. 18

Batalkan program 18

Akhir program 18

Mengeluarkan cucian/mematikan

mesin 18

Sensor 19

Penginderaan muatan secara

otomatis 19

Sistem deteksi muatan yang tidak

seimbang 19

Pembersihan dan

pemeliharaan 19

Rumah mesin/panel kontrol 20

Drum 20

Menghilangkan kerak 20

Laci detergen dan rumah laci 20

Pompa larutan deterjen memblok ... 20

Selang pembuangan di pipa pemindah

diblokir 21

Penyaring dalam pemasok air

tersumbat 21

Kerusakan dan apa yang harus

dilakukan dengannya. 22

Pembukaan darurat. 22

Informasi pada panel display 23

Kerusakan dan apa yang harus

dilakukan dengannya. 23

Layanan purnajual. 25

Tingkat pemakaian 26

Tabel nilai konsumsi 26

Data teknis 26

Memposisikan dan

menghubungkan 27

Termasuk dengan mesin. 27

Petunjuk keselamatan 27

Permukaan pemasangan 28

Pemasangan pada dasar atau dasar

palang kayu. 28

Memasang mesin di dapur kecil . . .	28
Melepas kunci transportasi	29
Panjang selang dan kabel	30
Inlet air	30
Air keluar	31
Perataan	32
Sambungan listrik	32
Sebelum mencuci pertama kalinya .	33
Transportasi	34



Penggunaan yang dimaksud

- Hanya untuk penggunaan domestik privat.
- Mesin cuci cocok untuk mencuci kain yang dapat dicuci mesin dan wol yang dapat dicuci tangan dalam cairan detergen.
- Dioperasikan dengan air leding dingin dan deterjen dan bahan perawat standar yang cocok untuk penggunaan dalam mesin cuci pakaian yang dimuat dari depan (front-loading). Janganlah menggunakan deterjen yang khusus untuk pencucian dengan tangan.
- Saat mengukur jumlah semua detergen/bahan tambahan/produk perawatan dan agen pembersih, periksa selalu petunjuk produsen.
- Mesin cuci dapat digunakan oleh anak-anak usia di atas 8 tahun dan oleh orang dengan kemampuan fisik, indra atau mentalnya lemah atau orang dengan kurangnya pengalaman atau pengetahuan jika mereka **diawasi** atau **diinstruksikan** oleh orang yang bertanggung jawab. Anak-anak tidak boleh melakukan pembersihan dan perawatan kerja tanpa pengawasan.
- Jauhkan anak-anak yang berusia di bawah 3 tahun dari mesin cuci pakaian.
- Jauhkan binatang peliharaan dari mesin cuci.

Baca petunjuk manual dan pemasangan dan semua informasi lain yang disediakan dengan mesin cuci dan gunakan mesin dengan sesuai.

Simpan dokumen untuk penggunaan di masa mendatang.



Petunjuk keselamatan

Keamanan listrik



Peringatan

Bahaya kematian!

Terdapat bahaya kejutan listrik jika Anda menyentuh komponen hidup.

- Jangan pernah menyentuh atau memegang steker listrik dengan tangan basah.
- Tarik keluar saja kabel listrik dengan steker dan jangan pernah menarik dengan kabel, karena ini dapat merusaknya.
- Mesin ini harus mempunyai hubungan arde/ground. Sambungan listrik
→ *Halaman 32*

Risiko cedera



Peringatan

Risiko cedera!

- Ketika mesin cuci diangkat dengan bagian yang menonjolnya (misalnya pintu mesin cuci), komponen dapat pecah dan menyebabkan cedera. Jangan angkat mesin cuci dengan bagian yang menonjol.
- Jika Anda menaiki mesin cuci, permukaan meja dapat pecah dan menyebabkan cedera. Jangan menaiki mesin cuci.

- Jika Anda bersandar pada pintu mesin cuci ketika terbuka, mesin cuci dapat terguling dan menyebabkan cedera. Jangan bersandar pada pintu mesin cuci ketika terbuka.
- Merogoh ke dalam drum ketika berputar dapat menyebabkan cedera pada tangan. Jangan menyentuh tabung saat tabung berputar. Tunggu hingga tabung berhenti berputar.



Peringatan

Risiko luka bakar!

Ketika Anda mencuci dengan suhu yang tinggi, terdapat bahaya luka bakar jika Anda terkena air panas misalnya jika air panas sedang mengalir ke wastafel.

Jangan merogoh ke dalam cairan detergen panas.

Keamanan untuk anak-anak



Peringatan

Bahaya kematian!

Jika anak-anak bermain dengan mesin cuci, mereka dapat masuk ke dalam situasi yang mengancam jiwa atau dapat melukai dirinya.

- Jangan meninggalkan anak-anak tanpa pengawasan di dekat mesin cuci.
- Jangan biarkan anak-anak bermain dengan mesin cuci.

 Peringatan
Bahaya kematian!

Anak-anak dapat mengunci diri di mesin, membiarkan jiwa mereka terancam.

Untuk mesin yang sudah mencapai akhir waktu pemakaian:

- Putuskan steker listrik.
- Potong kabel listrik dan cabut, bersama dengan steker.
- Hancurkan kunci pada pintu mesin cuci.

 Peringatan
Bahaya tersedak!

Anak-anak dapat terbungkus dalam kemasan/film atau bagian kemasan jika diizinkan untuk bermain dengannya, atau mereka akan menariknya di atas kepala dan tercekik.

Jauhkan kemasan, komponen film dan kemasan dari jangkauan anak-anak.

 Peringatan
Bahaya keracunan!

Detergen dan produk perawatan bisa menjadi racun jika dikonsumsi.

Jauhkan detergen dan produk perawatan dari jangkauan anak-anak.

 Peringatan
Iritasi mata/kulit!

Detergen dan produk perawatan mungkin dapat mengakibatkan iritasi jika mengenai mata atau kulit. Jauhkan detergen dan produk perawatan dari jangkauan anak-anak.

 Peringatan
Risiko cedera!

Jika Anda mencuci dengan suhu tinggi, kaca pada pintu mesin cuci akan memanaskan. Jangan biarkan anak-anak menyentuh pintu mesin cuci yang panas.



Perlindungan lingkungan

Kemasan/mesin yang digunakan



Buang kemasan dengan cara yang bertanggung jawab dan ramah lingkungan. Saran (Do's) dan Larangan (Don'ts) di bawah ini adalah petunjuk untuk mengembalikan dan mendaur ulang produk yang sudah tak lagi digunakan, jika layanan ini memang disediakan di daerah Anda.

Saran

- Serahkan perlengkapan elektronik yang tua/tidak dipakai lagi hanya kepada pusat pengumpulan yang resmi untuk pembuangannya.
- Sebelum membuang, tanyakan dahulu kepada pusat pengumpulan yang resmi, apakah perlengkapan elektronik masih bisa direparasikan atau tidak.
- Tanyakan kepada penjual mesin, apakah ada layanan pengambilan kembali mesin tua.

Larangan

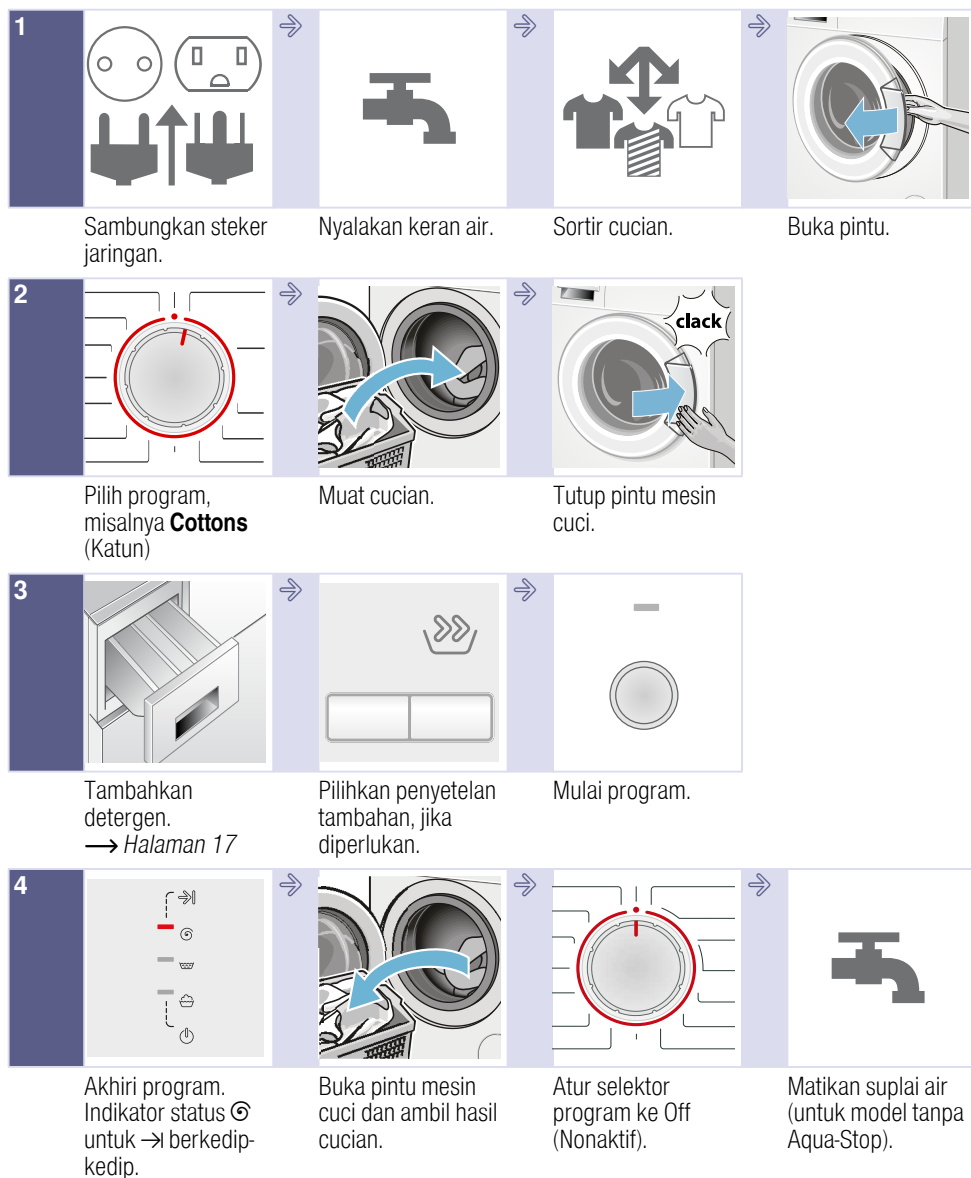
- Jangan sekali-kali membuang perlengkapan elektronik di alam terbuka atau tempat pembuangan sampah, karena hal ini mengakibatkan pencemaran tanah dan air tanah.
- Jangan sekali-kali membuang perlengkapan elektronik di tong sampah rumah tangga atau tong sampah pemerintah daerah.
- Produk ini tidak boleh dijual kembali kepada pihak-pihak yang tidak mempunyai hak/pedagang logam tua.

- Janganlah menyimpan suku cadang (-suku cadang) dari produk yang digantikan di tempat yang terbuka.

Tips penggunaan secara ekonomis

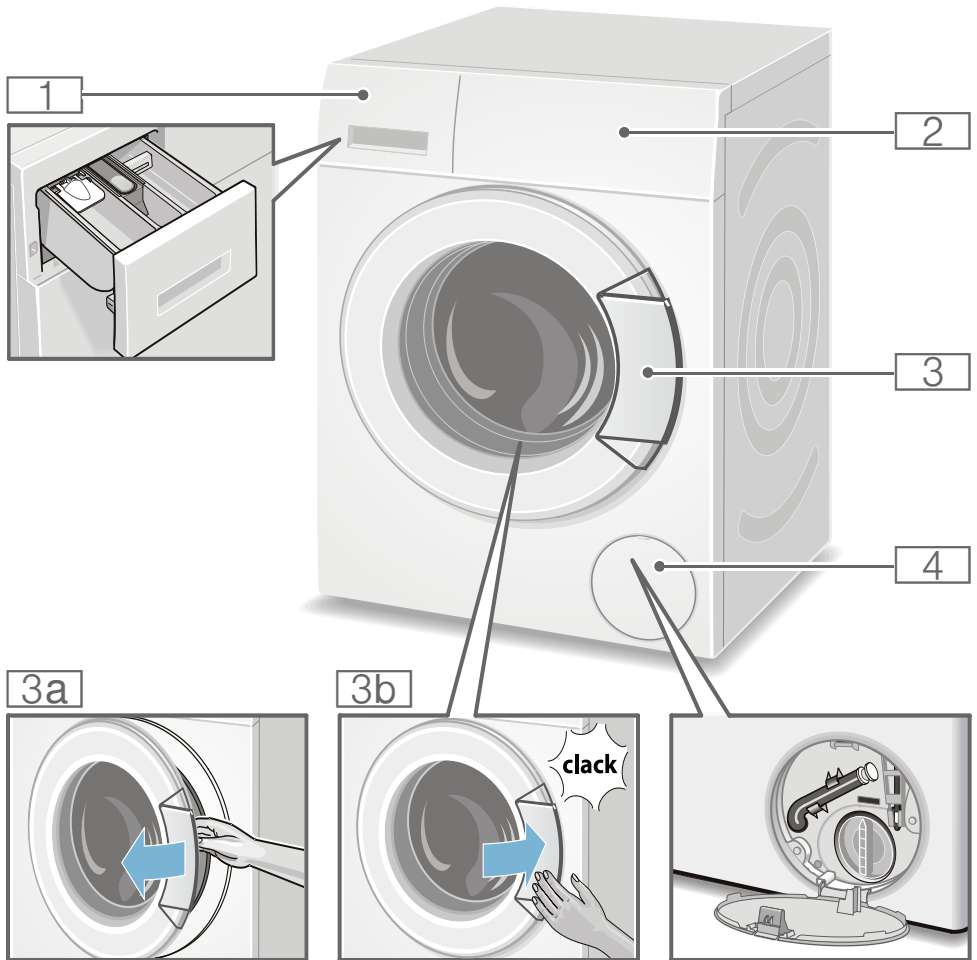
- Selalu isi mesin dengan jumlah cucian maksimum untuk program yang sesuai.
Gambaran umum program
→ *Halaman 13*
- Cucilah cucian dengan kotoran normal tanpa pra-pencucian.
- Hematlah energi dan detergen ketika mencuci cucian kotoran ringan dan normal.
Menghemat energi dan detergen
→ *Halaman 12*
- **Mode hemat energi:** Lampu panel display akan padam setelah beberapa menit dan tombol ▶|| Start/Pause (Mulai/Jeda) berkedip. Tekan tombol apa saja untuk mengaktifkan lampu. Mode hemat energi tidak diaktifkan jika ada program yang sedang berjalan.
- Jika kemudian cucian dikeringkan dalam mesin pengering, pilih kecepatan putaran yang sesuai dengan petunjuk produsen mesin pengering.

Poin utama secara singkat



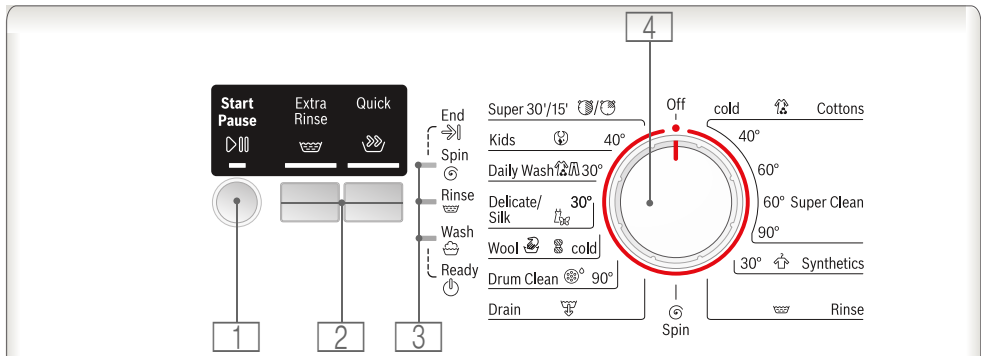
Mengenal alat ini

Mesin cuci



- 1** Laci detergen → *Halaman 17*
- 2** Elemen kontrol/display
- 3** Pintu mesin cuci dengan pegangan jendela
- 3a** Bukakan pintu mesin cuci
- 3b** Tutup pintu
- 4** Katup servis

Panel kendali



- 1** ▶▶ **Start/Pause** (Mulai/Jeda) untuk menstart, menghentikan atau membatalkan program
- 2** 🚰 **Extra Rinse** (Bilas Ekstra), ⚡ **Quick** (Cepat) untuk memilih penyeteran program tambahan Ikhtisar dari semua penyeteran program → *Halaman 16*
- 3** Indikator status untuk kelanjutan program (urutan program):
 - ➡ : End (Akhir)
 - 🌀 : Spin (Putar)
 - 💧 : Rinse (Bilas)
 - ☁ : Wash (Mencuci)
 - ⚡ : Ready (Selesai dalam)
- 4** Selektor program untuk mengaktifkan dan menonaktifkan mesin dan untuk memilih program.



Cucian

Siapkan cucian

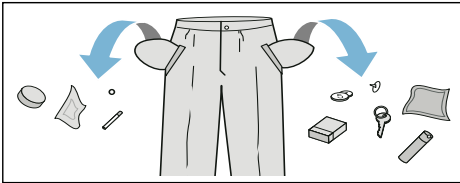
Perhatian!

Kerusakan pada peralatan/kain

Benda asing (misalnya koin, klip kertas, jarum, paku) dapat merusak cucian atau komponen dalam mesin cuci.

Oleh karena itu, perhatikan tips berikut ketika mempersiapkan cucian Anda:

- Kosongkan saku-saku pakaian yang akan dicuci.



- Cari benda logam (klip kertas dsb.) dan buang.
- Cuci pakaian yang lembut dalam kantong cucian (stoking, bra berkawat, dsb.).
- Tutup semua ritsleting, kancingkan semua kancing penutup.
- Sikat kotoran pada saku dan kerah.
- Singkirkan peralatan tirai atau tempatkan tirai dalam kantong cucian.

Menyortir cucian

Sortir cucian Anda sesuai dengan petunjuk perawatan dan informasi produsen tentang label perawatan, tergantung pada:

- Jenis kain/serat
- Warna

Petunjuk: Cucian bisa melunturi atau tidak dibersihkan dengan baik. Cucikan bahan cucian yang putih dan yang berwarna secara terpisah. Cucikan kain yang baru dengan warna yang cemerlang secara terpisah sewaktu mencuci untuk pertama kalinya.

■ Tingkat kekotoran

Cuci item dengan tingkat kekotoran yang sama bersama-sama.

Beberapa contoh dari tingkat kekotoran dapat ditemukan di

→ *Halaman 12*

- **Ringan:** Jangan melakukan pra-pencucian, pilih pengaturan Quick (Cepat) ⏱ jika perlu
- **Normal**
- **Berat:** Muat cucian lebih sedikit, pilih program dengan pra-pencucian
- **Bernoda:** Bersihkan noda/ lakukan perawatan sebelum pencucian saat noda masih baru. Pertama, bubuhkan air yang dicampur dengan sabun pada noda/jangan menggosoknya. Lalu, cuci item tersebut dengan program yang sesuai. Noda yang membandel atau yang sudah kering, kadang-kadang dapat hanya dibersihkan dengan mencucinya beberapa kali.
- Simbol pada label perawatan
Angka pada simbol menunjukkan suhu pencucian maksimum yang dapat digunakan.
 - 🧴: Cocok untuk pencucian dengan tangan; misalnya program **Cottons** (Katun)
 - 🧼: Proses pencucian sangat lembut diperlukan, misalnya program **Synthetics** (Sintetis)
 - 🧴: Proses pencucian sangat lembut diperlukan, misalnya program **Delicate/Silk** (Lembut/ Sutra)
 - 🧴: Cocok untuk pencucian dengan tangan; misalnya program **Wool** (Wol)

- ✕ : Jangan mencuci bahan cucian di dalam mesin.

Detergen

Periksa pilihan detergen

Label perawatan krusial untuk memilih detergen yang baik, suhu dan perawatan cucian.

Petunjuk: Gunakanlah hanya deterjen untuk penggunaan dalam mesin yang dimuati dari depan, buih/busa deterjen sedikit.

- **Detergen standar dengan pencerah optik**
Cocok untuk cucian putih yang dapat dicuci didih yang terbuat dari lenan atau katun
Program: Cottons (Katun)/dingin - maksimal 90 °C
- **Detergen untuk warna tanpa pemutih atau pencerah optik**
Cocok untuk cucian berwarna yang terbuat dari lenan atau katun
Program: Cottons (Katun)/dingin - maksimal 60 °C
- **Detergen untuk warna/bahan halus tanpa pencerah optik**
Cocok untuk cucian berwarna terbuat dari serat yang mudah perawatannya, serat sintetis
Program: Synthetics (Sintetis)/dingin - maksimal 60 °C
- **Detergen dari untuk bahan halus**
Cocok untuk bahan halus, kain halus, sutra atau viskosa
Program: Delicate/Silk (Lembut/Sutra)/dingin - maksimal 40 °C
- **Detergen untuk wol**
Cocok untuk wol
Program Wool (Wol)/dingin - maksimal 40 °C

Menghemat energi dan detergen

Untuk kotoran ringan dan normal, Anda dapat menghemat energi (suhu pencucian rendah) dan detergen.

Penghematan	Kotoran/noda
Suhu yang diturunkan dan jumlah detergen sesuai dengan takaran yang dianjurkan	Lampu Tidak ada kotoran atau noda terlihat. Pakaian terkena beberapa bau badan, misalnya : ■ Pakaian musim panas/olahraga (dipakai selama beberapa jam) ■ Kaos, kemeja, blus (dipakai sampai satu hari) ■ Sprei tamu dan handuk tangan (digunakan untuk satu hari)
	Normal Kotoran atau beberapa noda ringan terlihat, misalnya: ■ Kaos, kemeja, blus (basah keringat, dipakai beberapa kali) ■ Handuk, selimut (digunakan sampai satu minggu)
	Berat Kotoran dan/atau noda yang terlihat jelas, misalnya handuk teh, perlengkapan bayi, pakaian kerja

Petunjuk: Saat mengukur jumlah semua detergen/bahan tambahan/produk perawatan dan agen pembersih, mohon periksa selalu petunjuk dan informasi produsen.
Ukur dan tambah detergen serta produk perawatan → *Halaman 17*



Gambaran umum program

Program pada selektor program

Program/tipe cucian/informasi	Penyetelan/Penyetelan pendahuluan dari program ditandai dengan huruf yang dicetak tebal
Nama program Penjelasan singkat program dan kain yang sesuai.	Muatan maks. * Muatan yang dikurangi untuk fungsi Quick (Cepat) Suhu yang bisa dipilih Kecepatan Spin (Memeras) yang bisa dipilih; ** Kecepatan pemutaran maks. tergantung model Penyetelan program yang bisa dipilih
Cottons (Katun) Super Clean (Sangat bersih) Kain yang tidak mudah rusak, kain yang tahan panas terbuat dari katun atau lenan Petunjuk: Penyetelan Quick (Cepat) cocok sebagai program singkat untuk bahan cucian yang tidak terlalu kotor.	Maks. 7 kg/4* kg cold - 40 - 60 - 90 °C 1000** rpm
Synthetics (Sintetis) Kain dari bahan sintetis atau bahan campuran	Maks. 3,5 kg 30 °C 1000** rpm
Rinse (Bilas) Pembilasan ekstra dengan putaran	- - 1000** rpm
Spin (Putar) Extra spin (Memeras Ekstra)	- - 1000** rpm -

Program/tipe cucian/informasi	Penyetelan/Penyetelan pendahuluan dari program ditandai dengan huruf yang dicetak tebal
Super 30'/15'  Program ekstra singkat sekitar 30 menit, sesuai untuk item kecil dengan tingkat kekotoran rendah Petunjuk: Lamanya program lebih singkat (kira-kira 15 menit) untuk penyetelan  Quick (Cepat) yang diaktifkan → <i>Halaman 16</i>	Maks. 3.5 kg/2 kg cold 800** rpm -
 Kids (Anak-anak) Kain yang tidak mudah rusak, kain yang tahan panas terbuat dari katun atau lenan	Maks. 7 kg/4* kg 40 °C 1000** rpm 
 Daily Wash (Cucian sehari-hari) Muatan campuran yang terdiri dari kain bahan katun dan kain bahan sintetis	Maks. 3,5 kg 30 °C 1000** rpm 
 Delicate/Silk (Lembut/Sutra) Untuk kain lembut, dan dapat dicuci, misalnya terbuat dari sutra, satin, serat sintetis atau campuran (misalnya blus sutra, syal sutra) Petunjuk: Gunakan detergen yang sesuai untuk pencucian kain lembut atau sutra dengan mesin.	Maks. 2 kg 30 °C 800 rpm 
 Wool (Wol) Kain yang dapat dicuci dengan tangan atau mesin yang terbuat dari wol atau mengandung wol; khususnya program mencuci yang lembut untuk menghindarkan cucian menyusut dengan pemberhentian program yang lebih lama (kain terendam dalam larutan deterjen) Petunjuk-Petunjuk ■ Wol yang berasal dari hewan, misalnya: Angora, alpaca, llama, domba. ■ Gunakan detergen yang sesuai untuk pencucian wol dengan mesin.	Maks. 2 kg cold 800 rpm -

Program/tipe cucian/informasi	Penyetelan/Penyetelan pendahuluan dari program ditandai dengan huruf yang dicetak tebal
 Drum Clean (Pembersihan Drum) Program untuk membersihkan dan merawat drum dan bak luar, misalnya sebelum menjalankan siklus pencucian terlebih dahulu, jika frekuensi pencucian pada suhu yang rendah (40 °C atau lebih rendah) atau jika bau menyebar setelah waktu yang lama akibat tidak digunakan.	-
	90 °C
	800 rpm
	-
Petunjuk-Petunjuk - Jalankan program tanpa cucian. - Gunakanlah hanya deterjen untuk mesin cuci yang dimuat dari depan. Janganlah menggunakan bahan pembersih tambahan.	
 Drain (Kuras) Memompa keluar air bilas	-
	-
	1000** rpm

Menanji

Petunjuk: Cucian tidak harus diberi pelembut kain.

Menganji mungkin dilakukan di semua program jika kanji cair digunakan. Ukur kanji ke kompartemen  yang sesuai dengan petunjuk produsen (bersihkan terlebih dahulu jika dibutuhkan).

Pencelupan/pemutihan

Pewarna seharusnya hanya digunakan dalam jumlah domestik yang normal. Garam dapat merusak stainless steel. Selalu ikuti petunjuk produsen pewarna.

Jangan **gunakan** mesin cuci untuk memutihkan pakaian.

Membasahi

1. Tuang bahan/deterjen perendam ke dalam kompartemen **II** sesuai dengan petunjuk produsen.
2. Pilih program yang diperlukan.
3. Tekan tombol  **Start**/Pause (Mulai/Jeda).
4. After approx. 10 minutes, select  **Start**/**Pause** (Mulai/Jeda).
5. Setelah waktu rendaman yang diperlukan tercapai, tekan kembali program  **Start**/Pause (Mulai/Jeda), jika program akan dilanjutkan atau ubah program.

Petunjuk-Petunjuk

- Muat cucian dengan warna yang sama.
- Tidak ada deterjen tambahan yang dibutuhkan; larutan perendaman digunakan untuk pencucian.

P+ Pengaturan program tambahan

Extra Rinse (Bilas Ekstra)

Banyaknya air bertambah dan ada siklus bilas (rinse) tambahan, waktu mencuci lebih lama. Untuk daerah-daerah dengan air yang sangat lunak atau untuk meningkatkan hasil spin (memeras).

Quick (Cepat)

For washing in a shorter time with a washing result comparable to that of the standard programme.

Petunjuk: Jangan melebihi muatan maksimum.

Gambaran umum program

→ *Halaman 13*

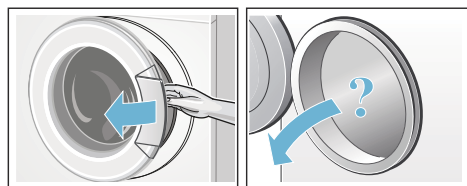
Mengoperasikan mesin

Mempersiapkan mesin cuci

Petunjuk: Mesin cuci **harus dipasang dan tersambung dengan benar.**

→ *Halaman 27*

1. Sambungkan steker jaringan.
2. Nyalakan keran air.
3. Buka pintu.
4. Pastikan bahwa tabung dikuras hingga selesai. Kuras bila perlu.



Pilih program/nyalakan peralatan

Gunakan sakelar pemilih program untuk memilih program yang dibutuhkan. Dapat diputar dalam setiap arah.

Peralatan telah dinyalakan.

Pilih pengaturan program tambahan

Dengan memilih pengaturan tambahan, Anda dapat menyesuaikan proses pencucian lebih baik pada item cucian Anda.

Pengaturan dapat dipilih atau dibatalkan tergantung pada progres program.

Lampu indikator untuk tombol menyala jika satu penyetelan sedang aktif.

Penyetelan tidak disimpan jika mesin dimatikan.

Pengaturan program tambahan

→ *Halaman 16*

Gambaran umum program

→ *Halaman 13*

Memasukan cucian ke dalam drum



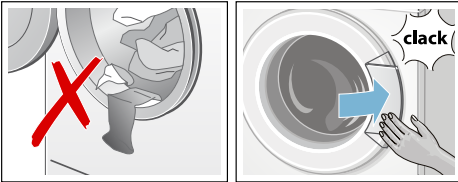
Peringatan Bahaya kematian!

Item cucian yang ditangani sebelumnya dengan bahan pembersih yang berisi bahan pelarut, misalnya pembersih noda/larutan pembersih, dapat menyebabkan ledakan setelah dimuat ke dalam mesin cuci.

Bilas item cucian ini dengan tangan.

Petunjuk-Petunjuk

- Campur item cucian dengan ukuran yang berbeda. Item cucian dari ukuran yang berbeda akan didistribusikan lebih baik selama siklus pemutaran. Jika dicuci satu barang cucian, bisa terjadi ketidakseimbangan.
 - Observasi muatan khusus maksimum. Jika mesin dimuati terlalu banyak, hasil cucian tidak bersih dan kusut.
1. Masukkan bahan cucian yang telah dipilih tanpa dilipat ke dalam tabung mesin cuci.
 2. Perhatikanlah supaya tidak ada bahan cucian yang tersangkut di antara pintu mesin cuci dan penutup dari karet, kemudian tutup pintu mesin.



Lampu indikator tombol Start/Pause (Mulai/Jeda) berkedip-kedip dan penyetelan program tetap tampil secara berurutan pada panel display. Anda dapat mengubah pengaturan standar.

Ukur dan tambah detergen serta produk perawatan

Perhatian!

Kerusakan pada peralatan

Bahan pembersih dan bahan untuk pra pencucian (misalnya pembersih noda, semprotan sebelum pencucian, dsb.) dapat menyebabkan kerusakan jika mengenai permukaan mesin cuci. Jangan biarkan bahan ini mengenai permukaan mesin cuci. Jika dibutuhkan, segera bersihkan sisa semprotan dan sisa/tetesannya dengan kain basah.

Petunjuk

Ukur dan tambah detergen serta produk perawatan, tergantung pada:

- Kekerasan air, tanya perusahaan pemasok air Anda
- Petunjuk produsen pada kemasan
- Jumlah cucian
- Tingkat kekotoran

Pengisian

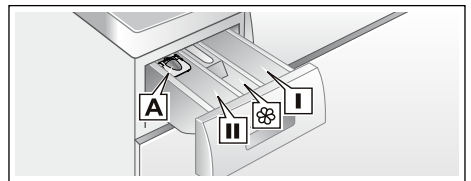


Peringatan Iritasi mata/kulit!

Detergen dan produk perawatan dapat menyemprot keluar jika laci detergen dibuka selama mesin beroperasi. Buka laci secara hati-hati. Bilas mata atau kulit seluruhnya jika terkena detergen/produk perawatan. Jika tidak sengaja tertelan, cari perlengkapan medis.

Petunjuk: Cairkan pelembut kain dan pelembap kain yang kental dengan air untuk mencegah penyumbatan.

Tuang detergen dan produk perawatan ke dalam kompartemen yang sesuai.



- | | |
|-------------------------|---|
| Alat pengukur A* | Untuk detergen cair |
| Kompartemen II | Detergen untuk pencucian utama, pelembut air, pemutih, pembersih noda |
| Kompartemen | Pelembut kain, kanji (maks.) |
| Kompartemen I | Detergen untuk pra-pencucian |

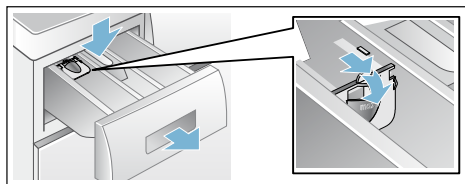
1. Tarik keluar laci detergen sejauh mungkin.
2. Tambahkan detergen dan produk perawatan.
3. Tutup laci detergen.

Alat bantu pengukur* untuk detergen cair

*tergantung pada model

Posisikan alat bantu pengukur untuk penakaran jumlah yang benar dari detergen cair:

1. Tarik keluar laci detergen. Tekan pengisi ke bawah dan lepaskan laci sepenuhnya.
2. Geser alat bantu pengukur ke depan, lipat ke bawah, dan klik hingga terpasang pada tempatnya.
3. Pasang kembali laci.



Petunjuk: Jangan gunakan alat bantu pengukur untuk detergen gel dan detergen bubuk, atau untuk program dengan pra-pencucian atau jika waktu "Ready in" (Selesai dalam) dipilih.

Untuk model tanpa alat bantu pengukur, tuang detergen cair ke dalam dispenser yang sesuai dan tempatkan di dalam tabung.

Mulai program

Pilih tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda). Lampu indikator menyala dan program dimulai.

Selama program jalan, indikator status menampilkan kelanjutan program (urutan program).

Mengubah program

Jika Anda memulai program yang salah, Anda dapat mengubah program sebagai berikut:

1. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda).
2. Pilih program lainnya.
3. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda). Program baru akan dijalankan dari awal.

Batalkan program

Untuk program dengan suhu tinggi:

1. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda).
2. Untuk mendinginkan cucian: Pilih **Rinse (Bilas)** (Bilas).
3. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda).

Untuk program dengan suhu rendah:

1. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda).
2. Pilih **Spin** (Putar) atau **Drain** (Kuras).
3. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda).

Akhir program

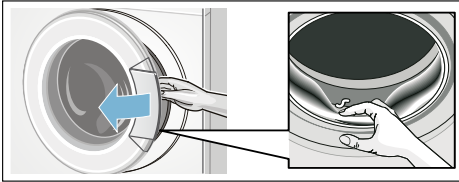
Lampu indikator untuk **Spin** berkedip-kedip dan lampu indikator tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda) padam.

Mengeluarkan cucian/ mematikan mesin

1. Buka pintu mesin cuci dan ambil hasil cucian.
2. Atur selektor program ke Off (Nonaktif). Peralatan dimatikan.
3. Matikan suplai air.

Petunjuk-Petunjuk

- Jangan meninggalkan item cucian apa pun di dalam tabung. Item tersebut dapat menyusut saat pencucian berikutnya atau melunturi item lainnya.
- Angkat benda asing apa pun dari tabung dan segel karet – risiko berkarat.



- Biarkan pintu mesin cuci dan laci untuk deterjen terbuka, sehingga sisa air yang ada dapat mengering.
- Tunggulah selalu sampai program selesai, jika tidak, mungkin mesin masih terkunci. Lalu, nyalakan peralatan dan tunggu hingga penguncinya terbuka.
- Jika panel display padam di akhir program, artinya mode hemat energi sedang aktif. Tekan tombol apa saja untuk mengaktifkan panel.

Sensor

Penginderaan muatan secara otomatis

Fungsi pemuatan otomatis dengan sensor menyesuaikan konsumsi air secara terbaik pada setiap program, tergantung dari jenis kain cucian dan banyaknya muatan.

Sistem deteksi muatan yang tidak seimbang

Sistem deteksi muatan tidak seimbang otomatis akan mendeteksi

ketidakseimbangan dan memastikan distribusi merata cucian dengan memulai dan menghentikan pemutaran tabung beberapa kali.

Jika cucian didistribusikan tidak merata secara ekstrem, kecepatan dikurangi atau siklus pemutaran tidak dijalankan untuk alasan keamanan.

Petunjuk: Letakkan secara merata cucian kecil dan besar di dalam tabung. Kerusakan dan apa yang harus dilakukan dengannya → *Halaman 22*



Pembersihan dan pemeliharaan



Peringatan Bahaya kematian!

Terdapat bahaya kejutan listrik jika Anda menyentuh komponen hidup. Matikan mesin dan tarik lepas steker jaringan listriknya.



Peringatan Bahaya keracunan!

Uap beracun dapat dihasilkan oleh bahan pembersih yang mengandung pelarut, misalnya larutan pembersih. Jangan menggunakan bahan pembersih yang mengandung pelarut.

Perhatian!

Kerusakan pada peralatan

Bahan pembersih yang mengandung pelarut, misalnya larutan pembersih, dapat merusak permukaan dan komponen pada mesin. Jangan menggunakan bahan pembersih yang mengandung pelarut.

Rumah mesin/panel kontrol

- Lap rumah dan panel kontrol dengan kain lembut dan basah.
- Segera buang sisa detergen.
- Jangan bersihkan dengan air bertekanan.

Drum

Gunakan bahan pembersih bebas klorin, jangan gunakan wol-baja.

Menghilangkan kerak

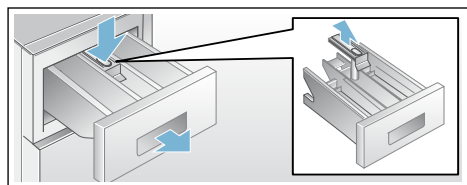
Pembersihan kerak tidak akan diperlukan jika detergen ditakar dengan benar. Namun demikian, jika ini diperlukan, ikuti petunjuk produsen untuk bahan pembersih kerak. Pembersih kerak yang sesuai dapat diperoleh melalui situs web kami atau dari layanan pelanggan.

→ Halaman 25

Laci detergen dan rumah laci

Jika mesin cuci berisi detergen atau sisa pelembut kain:

1. Tarik keluar laci detergen. Tekan pengisi ke bawah dan lepaskan laci sepenuhnya.
2. Untuk melepaskan pengisi: Dorong pengisi ke arah atas dari bawah dengan jari Anda.



3. Bersihkan baki dispenser detergen dan pengisi dengan air dan sikat lalu keringkan. Bersihkan juga bagian dalam rumah pengisi.

4. Pasang pengisi dan posisikan kembali di tempatnya dengan benar (dorong silinder ke atas pin pengarah).
5. Dorong laci detergen.

Petunjuk: Biarkan laci detergen terbuka sehingga sisa air dapat menguap.

Pompa larutan deterjen memblok



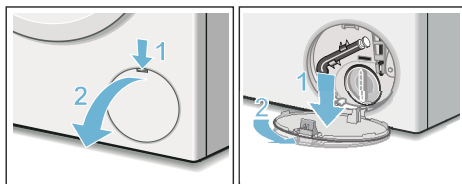
Peringatan

Risiko luka bakar!

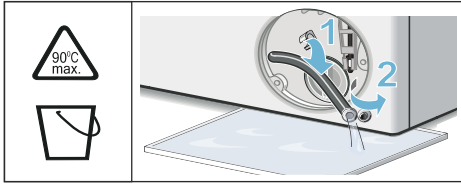
Jika Anda mencuci pada suhu yang tinggi, air akan sangat panas. Jika Anda terkena air panas, Anda mungkin akan melepuh.

Biarkan air mendingin.

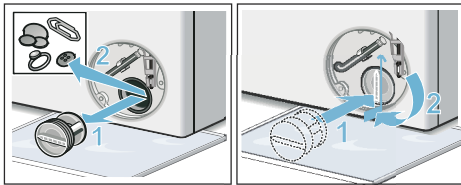
1. Matikan keran air sehingga tidak ada lagi air yang mengalir masuk dan dialirkan melalui pompa pembuangan.
2. Matikan peralatan. Putuskan steker listrik.
3. Buka dan lepaskan katup layanan.



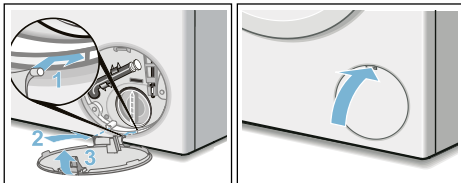
4. Ambil selang pembuangan dari pengaman. Singkirkan kap penutup, biarkan larutan deterjen mengalir ke wadah yang cocok. Ganti tutup segel dan letakkan selang pembuangan di belakang pengaman.



5. Buka mur penutup pompa dengan hati-hati; air sisa akan keluar. Bersihkan interior, tali penutup pompa dan rumah pompa. Komponen pendorong dalam pompa penguras harus dapat berputar. Pasang kembali penutup pompa dan kencangkan sekrupnya. Pegangan harus dalam posisi vertikal.



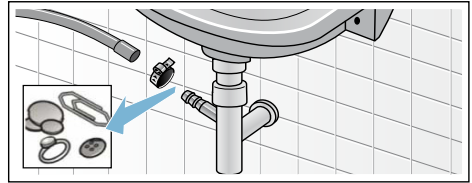
6. Pasang kembali katup servis, kunci ke dalam posisinya, dan tutuplah.



Petunjuk: Untuk mencegah detergen yang tidak digunakan mengalir langsung ke dalam penguras selama pencucian berikutnya: Tuang 1 liter air ke dalam kompartemen **II** dan mulai jalankan program **Drain** (Kuras).

Selang pembuangan di pipa pemindah diblokir

1. Matikan peralatan. Putuskan steker listrik.
2. Lepaskan penjepit selang. Secara hati-hati lepaskan selang penguras; air sisa dapat bocor keluar.
3. Bersihkan selang penguras dan bagian penyambung sifon.

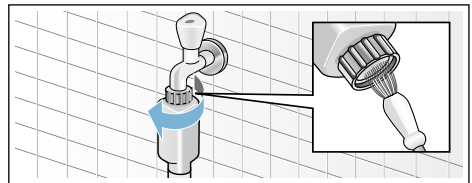


4. Pasang kembali selang penguras dan amankan titik koneksi menggunakan penjepit selang.

Penyaring dalam pemasok air tersumbat

Untuk itu, kurangi dahulu tekanan air di dalam selang pengadaan:

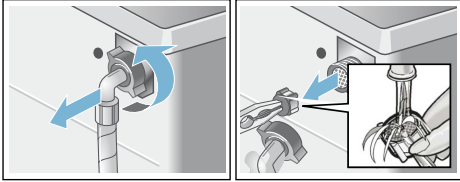
1. Matikan suplai air.
2. Pilih program apa pun (kecuali **Rinse** (Bilas)// **Drain** (Kuras)).
3. Tekan tombol **Start/Pause** (Mulai/Jeda). Biarkan program berjalan selama sekitar 40 detik.
4. Atur selektor program ke **Off** (Nonaktif). Putuskan steker listrik.
5. Bersihkan filter pada keran air: Lepaskan selang dari keran air. Bersihkan filter dengan sikat kecil.



6. Untuk mode standar dan Aqua-Secure, bersihkan filter di bagian belakang peralatan:

id Kerusakan dan apa yang harus dilakukan dengannya.

Lepaskan selang dari bagian belakang peralatan.
Lepaskan filter dengan menggunakan tang dan bersihkan filter.



7. Sumbungkan selang dan periksa dari kemungkinan bocor.

? Kerusakan dan apa yang harus dilakukan dengannya.

Pembukaan darurat

misalnya, jika terjadi pemutusan daya
Program terus beroperasi saat suplai daya dipulihkan.

Akan tetapi, jika cucian harus diangkat,
pintu mesin cuci dapat dibuka sebagai berikut:

⚠ Peringatan Risiko luka bakar!

Jika mencuci pada suhu yang tinggi,
ada bahaya terjadinya luka-luka
terbakar jika terkena pada larutan
deterjen dan bahan cucian.
Jika keadaan memungkinkan,
tunggulah sampai menjadi dingin.

⚠ Peringatan Risiko cedera!

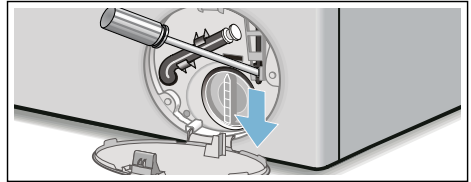
Tangan Anda dapat terluka jika
menyentuh tabung selama tabung
berputar.
Jangan menyentuh tabung saat tabung
berputar.

Tunggu hingga tabung berhenti
berputar.

Perhatian! Kerusakan air

Setiap air yang keluar dapat
menyebabkan kerusakan air.
Janganlah membuka pintu mesin cuci
jika melalui kaca masih terlihat ada air.

1. Matikan peralatan. Putuskan steker listrik.
2. Drain the detergent solution.
3. Tarik pembuka darurat ke bawah dengan alat dan buka.
Lalu, pintu mesin cuci dapat dibuka.



Informasi pada panel display

Layar	Sebab/Tindakan perbaikan
Petunjuk: Lampu indikator untuk status display dan/atau tombol-tombol berkedip-kecip:	
Lampu indikator  dan  berkedip-kecip.	Tutupkan pintu mesin cuci dengan betul, mungkin ada cucian yang tersangkut.
Lampu indikator  dan  berkedip-kecip.	■ Bukakan keran air sampai batas maksimum, ■ Selang suplai kusut atau tertekuk, ■ Tekanan air terlalu rendah. – Bersihkan filter. → <i>Halaman 21</i> – Jika dipasangkan filter air tambahan (tergantung dari model mesin) → <i>Halaman 30</i>, periksakanlah apakah ada kotoran dan bersihkan jika perlu → petunjuk untuk memasang dan membersihkan filter air tersendiri.
Lampu indikator  dan  berkedip-kecip.	■ Pompa larutan deterjen memblok. Bersihkan pompa larutan deterjen. → <i>Halaman 20</i> ■ Selang/pipa penguras terblokir. Bersihkan selang penguras pada sifon. → <i>Halaman 21</i>
Semua lampu indikator berkedip-kecip.	Tutup keran air dan panggilkkan Layanan Purna Jual. → <i>Halaman 25</i>

Kerusakan dan apa yang harus dilakukan dengannya.

Kegagalan	Sebab/Tindakan perbaikan
Air bocor.	■ Pasang/posisiikan kembali selang pengurasan dengan benar. ■ Kencangkan sambungan mur pada selang pembuangan.
No water supply. Detergent not dispensed.	■  Start/Pause (Mulai/Jeda) tidak ditekan? ■ Keran tidak dibuka? ■ Filter terblokir? Bersihkan filter. → <i>Halaman 21</i> Petunjuk: Jika dipasangkan filter air tambahan (tergantung dari model mesin) → <i>Halaman 21</i>, periksakanlah apakah ada kotoran dan bersihkan jika perlu → petunjuk untuk memasang dan membersihkan filter air tersendiri. ■ Selang suplai kusut atau tertekuk?
Pintu mesin cuci tidak dapat dibuka.	■ Fungsi keselamatan aktif. Petunjuk: Berdasarkan alasan keselamatan, pintu mesin cuci tetap terkunci selama permukaan air atau suhu air tinggi (lihat → Membatalkan program → <i>Halaman 18</i>) atau selama tabung mesin sedang berputar. Dapat dibuka melalui pembuka darurat saja? → <i>Halaman 22</i>
Program tidak dapat dijalankan.	■  Start/Pause (Mulai/Jeda) ditekan? ■ Pintu mesin cuci ditutup?
Larutan detergen tidak terkuras.	■ Bersihkan pompa larutan deterjen. → <i>Halaman 20</i> ■ Bersihkan pipa outlet dan/atau selang pengurasan. → <i>Halaman 21</i>

id Kerusakan dan apa yang harus dilakukan dengannya.

Kegagalan	Sebab/Tindakan perbaikan
Air tidak terlihat di dalam drum.	Bukan kerusakan – air di bawah area yang terlihat.
Hasil pemutaran tidak memuaskan. Cucian basah/terlalu lembap.	Bukan kerusakan – sistem deteksi ketidakseimbangan telah menghentikan siklus putaran karena cucian tidak diletakkan secara merata. Letakkan secara merata cucian kecil dan besar di dalam tabung.
Siklus Spin (Memeras) distart dan berhenti beberapa kali.	Bukan kerusakan – sistem deteksi muatan yang tidak seimbang akan menyesuaikan ketidakseimbangan ini.
Program berlangsung lebih lama dari biasanya.	■ Bukan kerusakan – sistem deteksi muatan yang tidak seimbang akan menyesuaikan ketidakseimbangan dengan mendistribusikan cucian secara berulang. ■ Bukan gangguan – sistem deteksi busa aktif – menambahkan satu siklus rinse (membilas).
Durasi program akan berubah selama siklus pencucian.	Bukan kerusakan – urutan program dioptimalkan untuk proses pencucian khusus. Ini dapat menyebabkan perubahan pada durasi program pada area display.
Air sisa di kompartemen produk perawatan  .	■ Bukan kerusakan - efek dari produk perawatan tidak berpengaruh. ■ Bersihkan pengisi bila perlu.
Bau tidak sedap di dalam mesin cuci.	Jalankan program  Drum Clean (Pembersihan Drum) tanpa cucian. Gunakan detergen standar.
Bisa jadi busa keluar dari laci deterjen.	■ Digunakan terlalu banyak deterjen? Campur satu sendok makan pelembut kain dengan 1/2 liter air dan tuang ke dalam kompartemen II (tidak sesuai untuk pakaian luar, pakaian olahraga atau item dari bulu angsa). Kurangi takaran untuk siklus pencucian berikutnya. ■ Deterjen tidak digunakan dengan baik? Gunakanlah hanya deterjen yang cocok untuk mesin cuci yang dimuati dari depan.
Selama Spin (Memeras), mesin sangat bising, bervibrasi dan “jalan-jalan”.	■ Apakah mesin sudah diratakan kedudukannya? Ratakan kedudukan mesin. → <i>Halaman 32</i> ■ Apakah kaki peralatan terpasang dengan benar? Kencangkan kaki perangkat. → <i>Halaman 32</i> ■ Apakah kunci transport dilepaskan? Lepaskan kunci transpor. → <i>Halaman 29</i>
Lampu indikator tidak berfungsi selama mesin beroperasi.	■ Daya terputus? ■ Sekering-sekering otomatis memutuskan hubungan? Hidupkan kembali sekering-sekering otomatis atau gantikannya. ■ Jika gangguan ini terulang-ulang, hubungi Layanan Purna Jual. → <i>Halaman 25</i>

Kegagalan	Sebab/Tindakan perbaikan
Residu deterjen pada cucian.	■ Kadang-kadang deterjen bebas fosfat mengandung sisa yang tidak dapat larut di dalam air. ■ Pilih  Rinse (Bilas) atau sikat cucian setelah pencucian.
Jika Anda tidak bisa mengatasi gangguan sendiri (setelah mematikan/menghidupkan mesin), atau jika harus dilakukan reparasi: ■ Atur selektor program ke Off (Nonaktif). Peralatan dimatikan. ■ Cabut steker dari stopkontak. ■ Tutup keran air dan panggilkan Layanan Purna Jual. → <i>Halaman 25</i>	



Layanan purnajual

Jika Anda tidak dapat memperbaiki gangguan sendiri (lihat bab Gangguan dan bagaimana mengatasinya → *Halaman 22*), hubungilah Layanan Purna Jual. → Halaman sampul

Kami akan selalu menemukan solusi yang tepat untuk mencegah kunjungan teknisi kami yang tidak perlu.

Harap berikan nomor produk (E-Nr.) dan nomor produksi perangkat kepada layanan pelanggan.

E-Nr. _____ FD _____

Nomor produk

Nomor produksi

Anda dapat menemukan informasi ini *tergantung pada model:

Di bagian dalam dari pintu mesin cuci*/ di klep servis yang terbuka* dan di bagian belakang dari mesin.

Percaya kepada keahlian produsen.

Hubungi kami untuk memperoleh bantuan. Dengan melakukan ini, Anda akan memastikan bahwa perbaikan dijalankan oleh personel servis terlatih menggunakan suku cadang asli.

Tingkat pemakaian

Tabel nilai konsumsi

Program	Muatan	Konsumsi energi*	Air*	Durasi program*
 Cottons cold (Katun dingin)	7 kg	0,15 kWh	62 l	1 3/4 h
 Cottons (Katun) 40 °C	7 kg	0,67 kWh	62 l	2 h
 Cottons (Katun) 60 °C	7 kg	1,31 kWh	66 l	2 1/4 h
 Cottons (Katun) 90 °C	7 kg	2,05 kWh	71 l	2 1/4 h
 Synthetics (Sintetis) 30 °C	4 kg	0,30 kWh	57 l	1 1/2 h
 Delicate/Silk (Lembut/Sutra) 30 °C	2 kg	0,17 kWh	48 l	3/4 h
 Wool cold (Wol dingin)	2 kg	0,03 kWh	42 l	3/4 h

Program	Muatan	Konsumsi energi*	Air*	Durasi program*
Super Clean (Super Bersih) 60 °C**	7 kg	1,01 kWh	47 l	3 1/4 h

Nilai ditentukan sesuai IEC 60456.

* Nilai aktual mungkin menyimpang dari nilai yang ditunjukkan disebabkan oleh pengaruh tekanan air, kesadahan dan suhu inlet, suhu sekitar, tipe, jumlah dan tingkat kekotoran cucian, detergen yang digunakan, fluktuasi dalam suplai daya dan fungsi tambahan terpilih.

** Pengaturan program dengan kecepatan pemutaran maksimum untuk pengujian sesuai dengan IEC 60456.

Data teknis

Dimensi:

850 x 600 x 590 mm

(tinggi x lebar x dalam)

Berat

63–83 kg (tergantung model)

Koneksi jaringan listrik:

Tegangan jaringan listrik 220–240 V/50 Hz

Arus nominal 10 A

Masukan nominal 2300 W

Tekanan air:

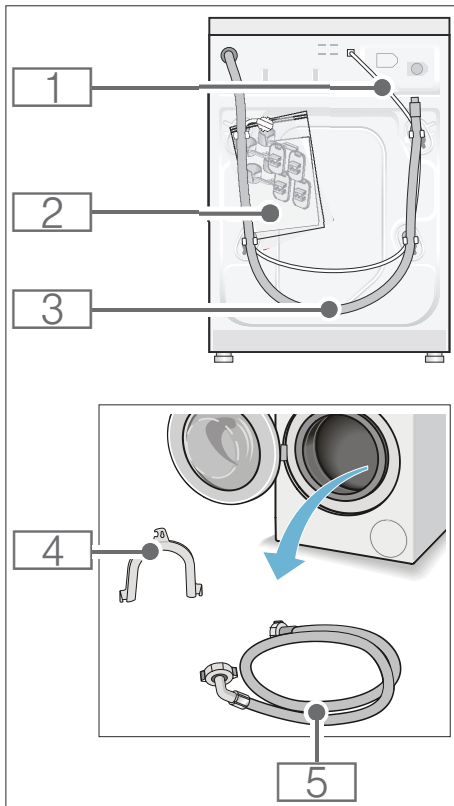
100–1000 kPa (1–10 bar)



Memposisikan dan menghubungkan

Termasuk dengan mesin

Petunjuk: Periksa mesin dari kemungkinan rusak saat pengiriman. Jangan pernah gunakan mesin yang rusak. Jika Anda ada keluhan, silakan menghubungi pihak yang menjual mesin kepada Anda atau Layanan Purna Jual kami.



- 1 Kabel jaringan listrik
- 2 Kantong:
 - Petunjuk pemasangan dan pengoperasian
 - Daftar lokasi Layanan Purna Jual*
 - Garansi*
 - Penutup untuk lubang-lubang ditinggalkan setelah pengunci untuk transport dilepaskan.
 - Kunci Inggris*
- 3 Selang penguras air
- 4 Siku untuk menahan selang penguras air*
- 5 Selang suplai air pada model standar/Aqua-Secure
*tergantung pada model

Sebagai tambahan, penjepit selang (dengan diameter 24–40 mm, tersedia dari dealer khusus) diperlukan untuk menyambungkan selang penguras air ke sifon.

Alat yang bermanfaat

- Waterpas untuk meratakan.
- Kunci Inggris dan:
 - WAF13 untuk melepaskan penahan angkut, dan
 - WAF17 untuk menyejajarkan kaki peralatan

Petunjuk keselamatan



Peringatan Risiko cedera!

- Mesin cuci sangat berat. Hati-hati ketika mengangkat/memindahkan mesin cuci.
- Ketika mesin cuci diangkat dengan bagian yang menonjolnya (misalnya pintu mesin cuci), komponen dapat pecah dan menyebabkan cedera. Jangan angkat mesin cuci dengan bagian yang menonjol.

id Memposisikan dan menghubungkan

- Jika selang dan kabel listrik tidak diarahkan dengan baik, terdapat bahaya tersandung dan cedera. Letakkan selang dan kabel bagaimanapun sehingga tidak ada bahaya tersandung.

Perhatian!

Kerusakan pada peralatan

Selang yang membeku dapat robek/pecah.

Jangan memasang mesin cuci di area yang terkena embun beku atau di luar ruangan.

Perhatian!

Kerusakan air

Titik sambungan untuk selang persediaan air dan selang pembuangan air di bawah tekanan air yang tinggi.

Untuk mencegah kebocoran dan pencemaran air, Anda harus mengikuti petunjuk di bagian ini.

Petunjuk-Petunjuk

- Sebagai tambahan informasi keselamatan yang tercantum disini, pemasok air dan listrik setempat dapat memiliki kebutuhan khusus.
- Jika ada keraguan, mintalah orang ahli untuk menyambung mesin.

Permukaan pemasangan

Petunjuk: Mesin cuci harus ditempatkan secara mantap supaya tidak bergoyang-goyang selama beroperasi.

- Permukaan pemasangan harus kokoh dan datar.
- Lantai lunak/penutup lantai tidak cocok.

Pemasangan pada dasar atau dasar palang kayu

Perhatian!

Kerusakan pada peralatan

Mesin cuci dapat "berkeliaran" dan terguling/jatuh dari tempat ketika berputar.

Kaki mesin harus aman dengan braket penahan.

No. pesanan: WMZ 20490, WZ 20490 WZ 20510, WZ 20520

Petunjuk: Pada lantai kayu palang, pasang mesin cuci:

- Di sudut, jika mungkin,
- Pada papan kayu yang tahan air (minimal tebal 30 mm) yang disekrup kencang ke lantai.

Memasang mesin di dapur kecil



Peringatan

Bahaya kematian!

Terdapat bahaya kejutan listrik jika Anda menyentuh komponen hidup. Jangan melepaskan plat penutup peralatan.

Petunjuk-Petunjuk

- Dibutuhkan lebar recess 60 cm.
- Hanya pasang mesin cuci di bawah permukaan meja berkesinambungan yang aman tersambung ke lemari yang berdekatan.

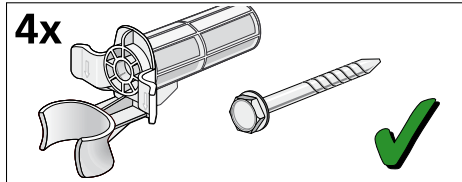
Melepas kunci transportasi

Perhatian!

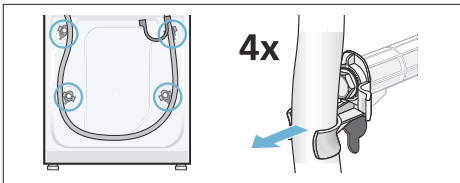
Kerusakan pada peralatan

- Mesin aman untuk dipindahkan menggunakan kunci pemindah. Jika kunci pemindah tidak dibuka, drum misalnya, itu akan menjadi rusak ketika mesin dioperasikan. Sebelum menggunakan mesin untuk pertama kalinya, pastikan Anda membuka sepenuhnya semua empat kunci pemindah. Simpan kunci di tempat yang aman.
- Untuk mencegah kerusakan pemindahan saat berlangsung, jika mesin dipindahkan suatu hari, Anda harus memperbaiki kunci pemindah sebelum memindahkan mesin.

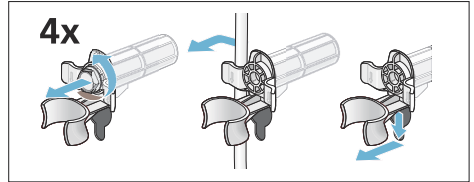
Petunjuk: Simpan sekrup dan selongsong di tempat yang aman.



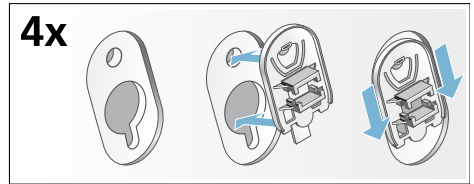
1. Angkat selang dari penahannya.



2. Lepaskan sekrup dan lepaskan keempat sekrup penahan angkat. Lepaskan selongsong. Untuk melakukan ini, lepaskan kabel jaringan listrik dari penahannya.

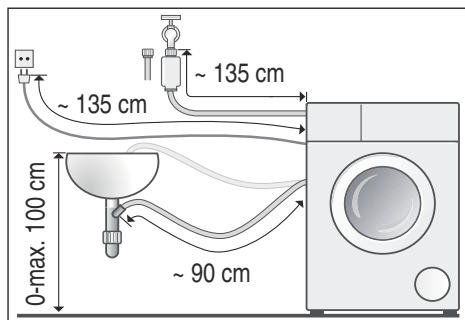


3. Pasangkan perlindungan. Kunci penutup pada tempatnya dengan menekan kait penjepitnya.

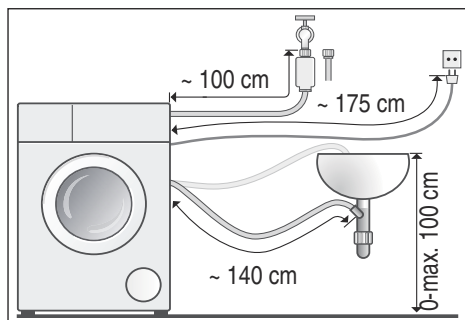


Panjang selang dan kabel

■ Koneksi sisi kiri



■ Koneksi sisi kanan



Tip: Yang tercantum di bawah ini dapat dibeli di dealer khusus/Layanan Purna Jual:

- Ekstensi untuk Aqua-Stop dan selang suplai air dingin (sekitar 2,50 m); no. pesanan WMZ2380, WZ10130, CZ11350, Z7070X0
- Selang suplai lebih panjang, sekitar 2,20 m, untuk model standar.

Inlet air

Peringatan **Bahaya kematian!**

Terdapat bahaya kejutan listrik jika Anda menyentuh komponen hidup.

Perhatikanlah hal-hal berikut jika menyambungkan mesin:

Petunjuk-Petunjuk

- Hanya operasikan mesin cuci menggunakan air dingin dari saluran utama.
- Jangan menyambungkan mesin ke keran gabungan dari ketel air panas tanpa tekanan.
- Jangan gunakan selang suplai bekas. Hanya gunakan selang suplai yang disediakan atau yang dibeli dari pengecer khusus resmi.
- Janganlah melipat, menghimpit, merubah atau memotong selang air masuk (jika hal-hal tersebut dilakukan, kekuatan selang tidak dijamin lagi).
- Hanya kencangkan koneksi sekrup menggunakan tangan. Jika koneksi sekrup dikencangkan berlebihan dengan alat (tang), ulir dapat rusak.

Tekanan daya optimal di jaringan suplai

Minimal 100 kPa (1 bar)

Maksimum 1000 kPa (10 bar)

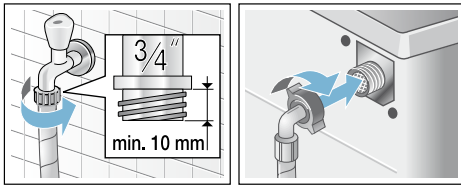
Saat keran dibuka, tingkat aliran air minimal 8 l/men.

Jika tekanan air lebih tinggi dari ini, katup penurun tekanan harus dipasang.

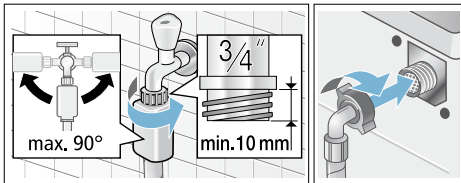
Koneksi

1. Sambungkan selang pengaliran air pada keran air ($\frac{3}{4}$ " = 26.4 mm) dan pada mesin:

– Model: **Standard**



– Model: **Aqua-Secure**



2. Nyalakan keran secara hati-hati, periksa kedapatan terhadap kebocoran pada titik koneksi. Koneksi sekrup berada di bawah tekanan saluran air.

Air keluar

Perhatian!

Kerusakan air

Jika selang penguras tergelincir dan terlepas dari bak cuci atau titik koneksi selama menguras akibat tekanan air yang tinggi, setiap air yang keluar dapat menyebabkan kerusakan air. Tahan selang penguras sehingga tidak dapat tergelincir.

Petunjuk: Jangan tekuk selang penguras air atau menekan pada panjang selang.

Anda dapat menempatkan selang air keluar sebagai berikut:

■ Outlet di bak

⚠ Peringatan

Risiko luka bakar!

Jika Anda mencuci pada suhu yang tinggi, ada bahaya terjadinya luka-luka terbakar karena terkena pada larutan deterjen yang panas, misalnya jika larutan deterjen yang panas dialirkan ke dalam bak cuci. Jangan merogoh ke dalam cairan deterjen panas.

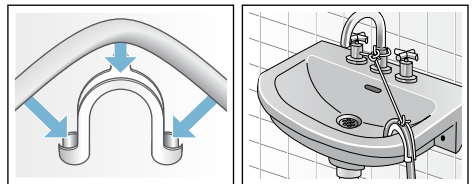
Perhatian!

Kerusakan pada peralatan/kain

Jika ujung selang penguras terendam di dalam air yang dikuras, air dapat terisap kembali ke dalam peralatan dan dapat merusak peralatan/kain.

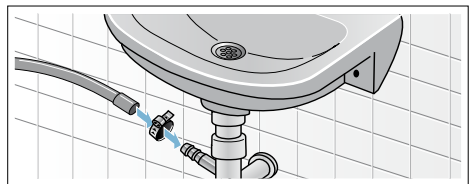
Pastikan bahwa:

- Steker tidak memblokir pengurasan dari bak cuci.
- Ujung selang penguras tidak terendam di dalam air yang dikuras.
- Air terkuras dengan cukup cepat.

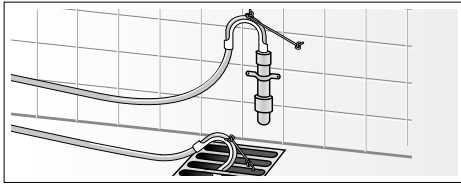


■ Pengurasan ke dalam sifon

Titik koneksi harus dikencangkan menggunakan penjepit selang dengan diameter sebesar 24–40 mm (tersedia dari dealer khusus).



- **Pengurasan ke dalam pipa plastik dengan selongsong karet atau ke dalam ceruk pengurasan**

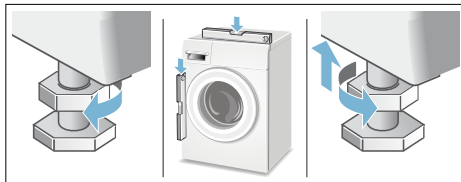


Perataan

Sejajarkan posisi peralatan menggunakan barometer.

Jika mesin tidak diratakan dengan baik, bisa terjadi kebisingan, vibrasi dan mesin “jalan-jalan”.

1. Lepaskan mur pengunci menggunakan kunci Inggris, dengan memutarnya ke arah yang berlawanan dengan jarum jam.
2. Periksa pengaturan posisi mesin cuci dengan barometer, dan sesuaikan bila perlu. Ubah ketinggian dengan memutar kaki peralatan. Keempat kaki peralatan harus berdiri kokoh di atas permukaan.
3. Kencangkan mur pengunci pada rumahnya. Untuk melakukannya, tahan kaki dan jangan sesuaikan ketinggiannya. Mur pengunci pada keempat kaki harus dikencangkan dengan baut pada rumahnya.



Sambungan listrik

Peringatan **Bahaya kematian!**

Terdapat bahaya kejutan listrik jika Anda menyentuh komponen hidup.

- Jangan pernah menyentuh atau memegang steker listrik dengan tangan basah.
- Tarik keluar saja kabel listrik dengan steker dan jangan pernah menarik dengan kabel, karena ini dapat merusaknya.
- Jangan melepaskan steker jaringan listrik selama pengoperasian.

Observasi informasi berikut dan pastikan bahwa:

Petunjuk-Petunjuk

- Tegangan jaringan listrik dan tegangan yang diindikasikan pada mesin cuci (pelat rating) sama. Muatan yang tersambung dan sekring yang diperlukan ditentukan pada pelat rating ini.
- Steker jaringan listrik terpasang pada soket.
- Penampang lintang kabel mencukupi.
- Kabel jaringan listrik hanya boleh diganti oleh ahli listrik berkompeten (jika penggantian diperlukan). Kabel listrik untuk menggantikan dapat dibeli dari Layanan Purna Jual.
- Jangan gunakan steker/ penghubung gabungan atau kabel ekstensi.
- Jika pemutus sirkuit kebocoran di ground digunakan, hanya tipe yang menampilkan simbol  yang digunakan. Hanya simbol ini yang menjamin pemenuhan terhadap peraturan yang berlaku terkini.
- Steker jaringan utama dapat diakses setiap saat.

- Kabel listrik tidak boleh dilipat, dihimpit, dirubah, dipotong atau terkena pada alat-alat yang menghasilkan panas.

Instruksi untuk hubungan arde/ground



Peringatan **Bahaya kematian!**

Hubungan arde/ground yang tidak betul bisa mengakibatkan kejutan listrik. Jika Anda tidak pasti, apakah mesin telah mempunyai hubungan arde/ground yang betul, biarkan mesin diperiksa oleh seorang ahli teknik yang mampu atau seorang ahli listrik yang bersertifikat.

Mesin ini harus mempunyai hubungan arde/ground. Jika mesin tidak berfungsi dengan betul atau rusak, hubungan arde/ground mengurangi risiko terjadinya kejutan listrik karena tersedia satu sambungan dengan tahanan terendah untuk aliran listrik. Mesin ini dilengkapi dengan kabel dengan konduktor grounding dan steker grounding. Steker harus disambungkan pada stopkontak yang telah dipasangkan dengan betul dan mempunyai hubungan arde/ground sesuai dengan peraturan dan ketentuan daerah setempat. Untuk hubungan arde/ground mesin, gunakan steker 3 pin dan soket dengan hubungan arde/ground yang betul dengan 16 A.

Petunjuk-Petunjuk

- Janganlah merubah steker yang dipasok bersama dengan mesin. Jika steker tidak cocok pada stopkontak, biarkan ahli listrik yang mampu memasang satu stopkontak yang mempunyai hubungan arde/ground yang betul. Jangan memotong, menyingkirkan atau membuat bypass pin grounding pada steker untuk kabel listrik mesin cuci.

- Wiring untuk jaringan steker listrik harus memenuhi persyaratan mesin. Kami sarankan supaya digunakan sakelar pengaman terhadap arus penyimpangan (Ground Fault Circuit Interrupter (GFCI)).
- Janganlah mengoperasikan mesin dengan extension box, kabel sambungan, spike buster dsb., hal ini bisa menyebabkan grounding yang tidak betul.

Sebelum mencuci pertama kalinya

Mesin cuci telah diuji secara menyeluruh sebelum meninggalkan pabrik. Untuk membersihkan air yang mungkin masih tersisa akibat pengujian, jalankan siklus pencucian pertama kali **tanpa** cucian.

Petunjuk-Petunjuk

- Mesin cuci **harus dipasang dan tersambung** dengan benar.
→ *Halaman 27*
 - Jangan pernah gunakan mesin yang rusak. Beritahukan kepada Layanan Purna Jual. → *Halaman 25*
1. Periksa mesin.
 2. Lepas film pelindung dari panel kontrol.
 3. Sambungkan steker jaringan.
 4. Nyalakan keran air.
 5. Tutup pintu mesin cuci (jangan masukan cucian apapun).
 6. Pilih program  **Drum Clean (Pembersihan Drum)**.
 7. Buka laci detergen.
 8. Tuangkan sekitar 1 liter air ke dalam kompartemen **II**.
 9. Tuang detergen standar ke dalam kompartemen **II**.

id Memposisikan dan menghubungkan

Petunjuk: Untuk mencegah pembentukan busa, hanya gunakan setengah dari jumlah detergen yang disarankan oleh produsen detergen. Jangan gunakan detergen yang dirancang untuk wol atau bahan halus.

10. Tutup laci detergen.

11. Tekan tombol  **Start/Pause** (Mulai/Jeda).

12. Matikan mesin pada akhir program.

Mesin cuci Anda sekarang siap digunakan.

Transportasi

misalnya ketika pindah rumah

Persiapan kerja:

1. Matikan suplai air.
2. Lepaskan tekanan air pada selang suplai.
Maintenance – filter di pengadaan air → *Halaman 21*
3. Kuras sisa larutan detergen.
Maintenance – Pompa larutan deterjen memblok → *Halaman 20*
4. Putuskan mesin cuci dari listrik.
5. Lepaskan selang.

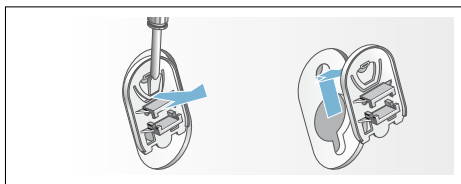
Sebelum penggunaan untuk pertama kalinya:

Petunjuk-Petunjuk

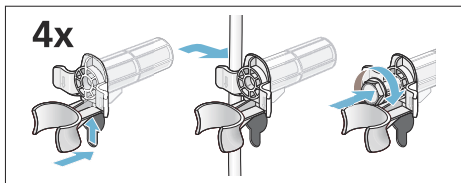
- Penahan angkut **harus** dilepaskan.
→ *Halaman 29*
- Untuk mencegah detergen yang tidak digunakan mengalir langsung ke dalam penguras selama pencucian berikutnya: Tuang sekitar 1 liter air ke dalam kompartemen II dan mulai jalankan program  **Drain** (Kuras).

Memasang kunci transportasi:

1. Lepaskan penutup dan simpanlah di tempat yang aman.
Gunakan obeng bila perlu.



2. Masukkan keempat selongsong. Klip kabel jaringan listrik dengan aman ke tempatnya. Pasang dan kencangkan sekrup.





Data-data kontak di mancanegara tercantum dalam daftar Service Center yang terlampir.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY



9000963116 (9412)